

# LÜBECK WOCHENSPIEGEL

WWW.WOCHENSPIEGEL-ONLINE.DE

Sonnabend, 5. Oktober 2024 • kostenlos

## Stadt entschärft Lindenteller

Immer wieder kommt es am Kreisverkehr vor Lübecks Altstadt zu Unfällen. Nun wird die Verkehrsführung geändert. **SEITE 2**

## Besondere Sprachpartnerinnen

Zwei, die sich fast verstehen wie Mutter und Tochter, stellen wir in der letzten Folge unserer Serie vor. **SEITE 3**

## Quartierspark gestoppt

In St. Lorenz Nord sollte ein Quartierspark entstehen. Wegen der Kosten gab es keine Mehrheit für das Projekt. **SEITE 6**

**Zustellung:** 0451/144-1826  
**Redaktion:** 0451/144-1781  
**Anzeigen:** 0451/144-1111, Fax -1010

## Arbeiten auf der A226

**LÜBECK.** Auf der A226 zwischen dem Autobahndreieck Bad Schwartau bis zum Übergang in die B75 ist noch bis zum 18. Oktober mit Markierungsarbeiten zu rechnen. Die Arbeiten werden werktags in der Zeit zwischen 9 bis 18 Uhr als Wanderbaustelle durchgeführt. Aus Gründen der Arbeitssicherheit und -qualität ist es erforderlich, den Verkehr einstreifig mit verminderter Geschwindigkeit am Baufeld vorbeizuführen. In den Bereichen der Anschlussstellen ist während der Arbeiten mit verkürzten Aus- und Auffahrten zu rechnen. Da die Markierungsarbeiten extrem Witterungsabhängig sind, kann es zu zeitlichen Verschiebungen kommen.

## Hobby-Künstler bei der Awo in Schlutup

**SCHLUTUP.** Am Samstag und Sonntag, 12. und 13. Oktober, zeigen im Awo-Treff am Lauer Weg 1 sechs Hobby-Künstlerinnen und -Künstler von 11 bis 16 Uhr ihre Werke. Verschiedene Kunstrichtungen bilden eine interessante Verkaufsausstellung. In gemütlicher Atmosphäre sorgt der Awo-Treff Schlutup für Leckeres vom Grill sowie Kaffee und Kuchen.



## Drachenfest-Wochenende in Travemünde

**Die Herbstdrachen sind zurück!** Bis Sonntag, 6. Oktober, laden bunte Drachen am Travemünder Strandhimmel zu einem Familienausflug und einem farbenfrohen XXL-Drachenfest-Wochenende ein. Zahlreiche Drachenkünstler aus ganz Deutschland sind vor Ort und zeigen, was ihre phantasievollen, oft selbstgenähten Flugobjekte alles können. Mit dabei sind chinesische Drachen, Lenkdrachen, Einleiner, Unikate und lustige Figuren aus Trickfilmen und Comics. Moderierte Flugshows und Einzelvorführungen geben den Besuchern einen spannen-

den Einblick in die Kunst des Drachenfliegens. Besonderes Highlight: die Nachtflugshow am Samstag bei Einbruch der Dunkelheit ab zirka 19 Uhr. Das Drachenprogramm und die Flugobjekte, die zum Einsatz kommen, sind natürlich immer von Wind und Wetter abhängig. In jedem Fall werden die Piloten jede Menge Drachen dabei haben, um Himmel und Boden malerisch in bunte Farben zu tauchen. Foto: LTM/ Olaf Malzahn

➤ Mehr unter [www.travemuende-tourismus.de](http://www.travemuende-tourismus.de)

**Dach Solar GmbH**

**PHOTOVOLTAIK**  
vom Fachbetrieb vor Ort

**ALLES AUS EINER HAND**

- ✓ individuelle Fachberatung
- ✓ fachgerechte Montage
- ✓ zuverlässig und kostengünstig
- ✓ schnell und professionell

Rudolf-Diesel-Str. 22, 23617 Stockelsdorf | 0451-120 150-0  
[info@dachsolar.de](mailto:info@dachsolar.de) | [www.dachsolar.de](http://www.dachsolar.de)

**KÜCHE?**

Seit über 50 Jahren vertraut man Schöppich – aus gutem Grund!

**individuell & familiär**

**Schöppich**  
seit 1973  
Bad Schwartau · [www.schoeppich.de](http://www.schoeppich.de)

**Gold & Silber**  
Wir zahlen hohe Preise für Besteck und Schmuck, Brillanten und Uhren, Münzen, Zahngold und Bernstein

**ANTIK & KUNST**  
Breite Str. 4 neben der Schiffergesellschaft  
direkt am Koberg  
☎ 7 25 56 • Gutachten  
Suche BRIEFMARKEN sowie alte Orden und Bilder  
[www.goldankauf-dose.de](http://www.goldankauf-dose.de)

**HOCHBERG FLOHMARKT**

famila Reinfeld - überdacht möglich 06.10.  
CITTI-PARK Lübeck - im Parkhaus 13.10.  
IKEA & LUV-Shopping Lübeck 20.10.  
Campus Center Lübeck 27.10.

TEL.: 04102 / 3 49 39  
[www.hochberg.tv](http://www.hochberg.tv)

**Rolli-Taxi**  
610 29 29

**O. C. KATRE-SCHMUCK**

Batteriewechsel sofort  
**Wir kaufen:**  
Gold, Silber, Platin, Schmuck, Diamanten, Zahngold, Bernstein, Luxusuhren

MÜHLENSTR. 19 • LÜBECK ☎ 0451/9 89 89 29

**Pflege24Nord**  
24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!  
Individuelle Betreuung durch polnisches Personal!  
Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!  
Tel. 0173/6 53 30 86

**Goldankauf**

REWE Center Buntekuh, Ziegelstr. 232  
Tel. 0170 3411829  
Täglich 10.00 - 18.00 Uhr, Sa. bis 14.00 Uhr  
[www.beckergoldankauf.de](http://www.beckergoldankauf.de)

**AUTO ADAM kauft**  
fast jeden Pkw & Lkw  
auch defekt, Unfall-/Totalschaden  
Sofort Bargeld, prompte Abmeldung u. Abholung  
24-Std.-Tel.-Service, auch sonntags

Rufen Sie an,  
04 51 / 57010  
HL, Roggenhorster Straße 13  
[www.AUTO-ADAM.de](http://www.AUTO-ADAM.de)

Bitte helfen Sie Menschen mit Behinderungen.  
Bitte online spenden unter: [www.bethel.de](http://www.bethel.de)

**Fiergolla**  
Sonnenschutz und Sicherheit

**Bestattungsinstitut Friedrich-W. Zunft**  
Friedhofsallee 1a, 23554 Lübeck

Wir sind täglich 24 Stunden für Sie erreichbar.  
Tel. 04 51 / 49 12 32

Erd- u. Feuerbestattungen auf allen Friedhöfen  
Waldbestattungen  
Seebestattungen

Bestattungsvorsorge und Beratung kostenlos

**LÜBECK WESLOE LÄDT EIN:**  
FREITAG | 11. OKTOBER | 18.30 UHR  
**LATERNENUMZUG**  
mit tollem Feuerwerk

- in Begleitung der Deutschen Jugend-Brassband Lübeck
- Jedes teilnehmende Kind erhält eine Naschtüte
- Während der Veranstaltung: 1.50 € je Bratwurst (am Bratwurststand vor dem Haus)

**50 JAHRE famila**

**Deutsch-Holländischer Stoffmarkt**

**Lübeck**  
Markt am Rathaus  
**Fr 11. Okt**  
10-17 Uhr

[www.stoffmarkt-expo.de](http://www.stoffmarkt-expo.de)

**SUITNER TraveAntik**  
Jetzt in der Mühlenbrücke 1

**Innenstadt**  
Mühlenbrücke 1  
Mo-Fr 9.30 - 17.30 Uhr  
0451/73993

**Travemünde**  
Rose 12 - Mo+Di & Do+Fr 10-12:30 Uhr

**ANKAUF Gold & Silber**  
LIVE Kurse! Schmuck, Diamanten, Zahngold..  
Luxusuhren von Rolex, Patek Philippe, Audemars Piguet, Omega, IWC..  
Orden, Militaria, Münzen, Medaillen, Postkarten, Briefmarken uvm.

**Hanse Art AUKTIONSHAUS**  
Jetzt einliefern!  
Wir beraten Sie gerne, im Auktionshaus oder bei einem Hausbesuch.  
Mengstr. 14 - in Lübeck  
Öffnungszeiten nach Terminvereinbarung.  
0451/ 707 57 800  
[info@auktionshaus-hanseart.de](mailto:info@auktionshaus-hanseart.de)